Extrait de:

Signer avec bébé

Guide pratique

Ce PDF contient des pages extraites de *Signer avec bébé - Guide pratique* publié par les Éditions Sans-papier. Pour plus d'informations ou pour acheter ce livre numérique, visitez http://signeravecbebe.com.

Copyright © 2013 Éditions Sans-Papier Tous droits réservés

SIGNER avec bébé

GUIDE PRATIQUE

Signer avec bébé

Guide pratique

Francis Lacoste

Photographies par **Graham Binns**

Éditions Sans-papier

© 2013 Éditions Sans-papier Photographies © 2013 Graham Binns Photo de couverture © 2013 Thibaut Sailly

Design de couverture : Mivil

Dépôt légal : Avril 2013 Bibliothèque Nationale du Québec

Publié par les Éditions Sans-papier edition@signeravecbebe.com http://signeravecbebe.com

ISBN 978-2-924252-00-0 (PDF) ISBN 978-2-924252-01-7 (ePub) ISBN 978-2-924252-02-4 (MOBI)

Catalogage avant publication de Bibliothèque et Archives nationales du Québec et Bibliothèque et Archives Canada

Lacoste, Francis, 1977-

Signer avec bébé [ressource électronique] : guide pratique Comprend des réf. bibliogr. ISBN 978-2-924252-00-0

1. Communication non-verbale chez le nourrisson. 2. Communication interpersonnelle chez le nourrisson. 3. Langage par signes. 4. Nourrissons - Développement. I. Binns, Graham, 1981- . II. Titre.

Table des matières

Remerciementsv
Introduction1
Partie 1 : Pourquoi signer avec un bébé?
1. Les joies de la communication4
2. Langage des signes et apprentissage du langage6
Est-ce qu'il va parler normalement?7
3. Quels signes?9
Partie 2 : Comment signer?
4. Les clés : patience, persévérance, constance, générosité 12
Constance 13
Patience et persévérance13

	Générosité	14
	En résumé	15
5.	Quand commencer?	16
	La réponse « optimale »	16
	La réponse « intuitive »	17
	Et plus tard?	18
6.	Comment commencer?	19
	L'approche simplifiée	19
	L'approche immersive	20
7 .	Concept clé : l'approximation	22
8.	Langue des signes et parole	24
9.	Comment introduire de nouveaux signes?	25
	L'entourage	26
	À table	27
	Livres d'images	28
	Jeu de cache-cache	29
	Jeu de cache-cache Comptines	
10		29
10	Comptines	29 31
10	Comptines	29 31 31
10	Comptines Comment impliquer le milieu? Famille immédiate	29 31 33
	Comptines Comment impliquer le milieu? Famille immédiate Famille élargie	29 31 33

Partie 3 : Dictionnaire des signes

Présentation	38		
Comment lire les entrées?	38		
Main dominante	39		
On signe en trois dimensions	40		
Variante	40		
Thèmes	42		
Pour débuter	42		
À table	43		
Routines	48		
Personnes	52		
Émotions et expressions	57		
Objets	64		
Index des signes	70		
Ressources			
Dictionnaires en lignes	72		
Formation	73		

Introduction

Presque deux ans avant que ma compagne ne tombe enceinte, j'avais été ému par un article portant sur l'utilisation du langage des signes pour communiquer avec les jeunes bébés. La chroniqueuse Josée Blanchette¹ y expliquait comment elle et son bébé utilisaient l'American Sign Langue (ASL, la langue des signes américaines) pour se parler. Je m'étais promis alors que si jamais j'avais un enfant, j'essayerais cette technique. L'idée de pouvoir avoir une relation de communication aussi précise avant la parole me fascinait.

Ce que je fis, presque 3 ans plus tard avec Jules, notre premier enfant. À ce moment, il n'y avait pratiquement pas de ressources en français. Il fallait utiliser les livres publiés en anglais utilisant l'ASL et traduire le vocabulaire. Ce qui n'était pas très difficile pour moi, et a très bien fonctionné.

Aujourd'hui, bien que très populaire aux États-Unis et dans le monde anglo-saxon, cette technique demeure peu répandue dans le monde francophone.

J'ai écrit ce petit guide afin de fournir un manuel pratique d'utilisation de la technique basée sur mon expérience. Car on n'a pas besoin d'être un expert en développement infantile ou en langage des signes pour communiquer par signes avec son bébé. Il est amplement illustré avec des exemples provenant

¹ Blanchette, Josée. « C'est la vie – Les petites mains bavardes » *in Le Devoir*, 16 juillet, 2004. http://www.ledevoir.com/societe/actualites-ensociete/59116/c-est-la-vie-les-petites-mains-bavardes

de mon expérience à signer avec mes trois enfants : Jules, Lou et Elio.

La première partie répond à la question « *pourquoi signer avec un bébé* ». Vous y trouverez les raisons pour lesquelles il est avantageux d'utiliser ce mode de communication. Si vous êtes déjà convaincu et que vous êtes déterminé à utiliser le langage des signes avec votre bébé, vous pouvez passer directement à la deuxième partie! En revanche, il peut être bon d'avoir quelques arguments en poche pour notre entourage (famille, amis, garderie) s'il n'est pas familiarisé avec cette pratique. Ce chapitre répond efficacement aux réserves communes que l'on rencontre.

Dans la deuxième partie, vous trouverez tout ce dont vous avez besoin pour pratiquer avec succès le langage des signes avec votre bébé : quand et comment débuter, quels signes introduire en premier ainsi que des conseils pratiques pour réussir. Je vous y suggère aussi des activités pour faciliter l'introduction des signes.

La troisième partie contient un dictionnaire de 40 signes de la Langue des Signes Française (LSF) qui seront fréquemment utilisés avec bébé.

J'espère que ce guide vous aidera à communiquer avec succès par signe avec votre bébé, et que cette pratique apportera à votre famille autant de joie et d'attachement qu'elle en a apporté à la nôtre. Et si c'est le cas, partagez le « secret » avec vos proches. Je crois sincèrement que d'ici quelques années, cette technique fera partie des pratiques communes entre parents et enfants.

POUR DÉBUTER



ENCORE

Excellent signe pour débuter, peut être utilisé lorsqu'on redonne quelque chose au bébé (lait, jeu chanson, etc.)

Configuration « moufle » (main ouverte, pouce sorti), la paume dominante vers le bas, l'autre vers le haut.

Devant la poitrine.

Les bouts des doigts de la main dominante tapent deux fois dans la paume.

SYMBOLIQUE

Comme si l'on ajoutait quelque chose sur une pile.



LAIT

L'index droit vers l'extérieur, la main gauche l'entourant.

Au niveau de la poitrine.

La main gauche « trait » l'index droit deux fois.

SYMBOLIQUE Traire le pis d'une vache.

À TABLE

BISCUIT

Le poing, paume vers l'intérieur.

Contre la mâchoire.

On cogne la mâchoire deux fois.

SYMBOLIQUE

Comme un biscuit : quelque chose de rond qui va dans la bouche.



BOIRE

Le pouce sorti vers l'intérieur.

À la bouche.

On porte le pouce à sa bouche et l'on incline la tête vers l'arrière.

SYMBOLIQUE Comme si l'on buvait une bouteille.

